TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN GÒ VẤP **THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc Lập – Tự Do – Hạnh Phúc**

Bản án số: 52/2023/HSST
Ngày 21-3-2023

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN GÒ VẤP, THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:
Thẩm phán – Chủ toạ phiên toà: Ông Nguyễn Anh Đức.
Các Hội thẩm nhân dân: 1. Bà Võ Thị Mai.
2. Bà Châu Thị Lệ.

Thư ký phiên toà: Bà Nguyễn Thị Ngọc Diệp – Thư ký Toà án nhân dân quận Gò Vấp, Thành phố Hồ Chí Minh.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Gò Vấp, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên toà: Ông Đặng Văn Sỹ - Kiểm sát viên.

Ngày 21 tháng 3 năm 2023, tại Phòng xử án Toà án nhân dân quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh – Số 416/2 đường Dương Quảng Hàm, Phường 5, quận Gò Vấp, Tp. Hồ Chí Minh xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 36/2023/HSST ngày 16/02/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 63/2023/QĐXXST-HS ngày 10/3/2023, đối với bị cáo:

Nguyễn Thanh T, sinh năm 1977, tại Tp. Hồ Chí Minh; Nơi cư trú: đường Phùng Hưng, Phường MB, Quận N, Tp. Hồ Chí Minh; Nghề nghiệp: Nhân viên; Trình độ học vấn: 12/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nữ; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Nguyễn B và bà Nguyễn Thị Mai H; Chồng Nguyễn Tấn H (đã ly hôn), có 01 con sinh năm 2000; Tiền án, tiền sự: không.

Bị cáo tại ngoại (Có mặt tại phiên tòa).

-*Bị hại:*

1/Ông Châu Hữu Ph, sinh năm 1972 (Có mặt).
Địa chỉ: đường TL29, phường TL, Quận MH, Tp. Hồ Chí Minh.

2/Ông Châu Gia B, sinh năm 2009 (Vắng mặt).
Địa chỉ: đường TL29, phường TL, Quận MH, Tp. Hồ Chí Minh.

Người đại diện hợp pháp: Ông Châu Hữu Ph, sinh năm 1972 (Có mặt).
Địa chỉ: đường TL29, phường TL, Quận MH, Tp. Hồ Chí Minh.
3/Ông Trần Thiện T1, sinh năm 1996 (Có mặt).

Địa chỉ: ấp Định Thọ, xã Tường Đa, huyện CT, tỉnh BT.

4/Bà Nguyễn Thị Mỹ Â, sinh năm 1996 (Có mặt).
Địa chỉ: ấp An Bình, xã An Hiệp, huyện CT, tỉnh BT.

-Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

Ông Nguyễn Xuân H, sinh năm 1974 (Có mặt).
Địa chỉ: đường Trường Chinh, phường TT, quận TP, Tp. Hồ Chí Minh.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 19 giờ 30 ngày 10/11/2020, Nguyễn Thanh T, sinh năm: 1977, ngụ: đường Phùng Hưng, Phường MB, Quận N điều khiển xe ôtô, biển số 72A-38227 lưu thông trên đường Nguyễn Oanh, hướng từ Quận 12 về đường Phan Văn Trị. Khi đến giao lộ Nguyễn Oanh - Nguyễn Văn Lượng thuộc Phường 17, quận GV, T cho xe rẽ trái vào đường Nguyễn Văn Lượng, hướng lưu thông về đường Lê Đức Thọ thì va chạm với xe gắn máy biển số 71B4 - 140.47 do Trần Thiện T1 (sinh năm: 1996) điều khiển, chở Nguyễn Thị Mỹ Â (sinh năm: 1996) ngồi sau và xe gắn máy biển số 53Y9 - 6966 do Châu Hữu Ph (sinh năm: 1972) điều khiển, chở con ruột là Châu Gia B (sinh năm: 2009) đang lưu thông trên đường Nguyễn Oanh theo hướng từ đường Phan Văn Trị về Quận 12. Sau đó, xe ô tô biển số 72A - 382.27 do Nguyễn Thanh T điều khiển đẩy cả hai xe máy trên lên lề trái đường Nguyễn Oanh làm hai xe máy hư hỏng. Riêng các nạn nhân Trần Thiện T1, Nguyễn Thị Mỹ Â, Châu Hữu Ph và Châu Gia B được đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện 175 với tình trạng đa chấn thương.

Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số: 549/TgT.21 ngày 22/6/2021 của Trung tâm Pháp y - Sở Y tế Thành phố Hồ Chí Minh đối với Trần Thiện T1 kết luận: *Tỉ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là 66% (Sáu mươi sáu phần trăm)*

Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số: 68/TgT.22 ngày 28/01/2022 của Trung tâm Pháp y - Sở Y tế Thành phố Hồ Chí Minh đối với Nguyễn Thị Mỹ Â kết luận: *Tỉ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là: 42% (Bốn mươi hai phần trăm)*

Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số: 46/TgT.22 ngày 27/01/2022 của Trung tâm Pháp y - Sở Y tế TP. Hồ Chí Minh đối với Châu Gia B kết luận: *Tỉ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là: 14% (Mười bốn phần trăm)*

Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số: 540/TgT.22 ngày 18/7/2022 của Trung tâm Pháp y – Sở Y tế TP. Hồ Chí Minh đối với Châu Hữu Ph kết luận: *Tỉ lệ tổn thương cơ thể do thương tích gây nên hiện tại là: 44% (Bốn mươi bốn phần trăm)*

Căn cứ biên bản khám nghiệm hiện trường và hồ sơ vụ tai nạn giao thông cho thấy nơi xảy ra tai nạn là giao lộ ngã 5, gồm đường Lê Hoàng Phái, mặt đường rộng 5 mét, hai chiều lưu thông. Đường Nguyễn Văn Lượng rộng 14 mét, giữa đường có lắp dải phân cách bằng thép, đường hai chiều lưu thông giao nhau với đường Nguyễn Oanh rộng 12 mét, mặt đường được trải nhựa phẳng, giữa đường có lắp dải phân cách bằng thép phân hai chiều, đường lưu thông hai chiều, mỗi chiều đường rộng 6 mét, không lắp cọc tiêu, biển báo.

Điểm mốc là trụ đèn số Cổ Loa 73 đặt cố định trên lề đường Nguyễn Văn Lượng, Phường 17, quận GV. Mép đường chuẩn nằm bên trái đường Nguyễn Oanh theo hướng từ đường Lê Đức Thọ về đường Phan Văn Trị. Điểm cố định cách mép đường chuẩn 6,5 mét, cách trục bánh sau bên trái xe ô tô biển số 72A.382.27 là 4,2 mét. Xe ô tô biển số 72A-382.27 sau tai nạn vẫn đứng, đầu xe hướng vào nhà số 300 đường Nguyễn Oanh, Phường 17, quận GV, đuôi xe hướng ra đường Nguyễn Văn Lượng, đang đứng trên lề đường. Trục bánh trước bên phải xe cách mép đường chuẩn 4 mét. Trục bánh sau bên phải xe cách mép đường chuẩn 3 mét. Trục bánh sau bên trái xe cách vị trí điểm cố định 4,2 mét.

Xe mô tô biển số 71B4-140.47 sau tai nạn ngã nằm về bên phải trên lề đường, phía dưới bên trái gầm xe ô tô biển số 72A-382.27, đầu xe hướng vào nhà số 300 đường Nguyễn Oanh, phường 17, quận GV, đuôi xe hướng ra đường Nguyễn Oanh. Trục bánh trước xe cách mép đường chuẩn 5,2 mét, cách trục bánh sau bên trái xe ô tô 0,5 mét. Trục bánh sau xe chếch mép đường chuẩn 4 mét.

Xe mô tô biển số 53V9-6966 sau tai nạn ngã nằm về bên phải trên lề đường, nằm dưới gầm xe ô tô biển số 72A-382.27. Đầu xe hướng ra đường Nguyễn Oanh, đuôi xe hướng vào nhà số 300 đường Nguyễn Oanh, Phường 17, quận GV. Trục bánh trước xe cách mép đường chuẩn 4 mét, cách trục bánh trước bên phải xe ô tô biển số 72A-382.27 0,5 mét. Trục bánh sau xe cách mép đường chuẩn 5 mét.

Vết màu đỏ kích thước (0,3x0,4) mét, tâm vết màu đỏ cách mép đường chuẩn 5 mét, cách trụ bánh sau xe ô tố biển số 72A-382.27 3,5 mét. Dấu vết cày thứ nhất dài 10 mét, không liên tục đến thân xe mô tô biển số 71B4-140.47, đầu vết cày cách mép đường chuẩn 0,5 mét. Dấu vết cày thứ hai dài 11,7 mét, không liên tục đến thân xe mô tô 53V9-6966 đầu vết cày cách mép đường chuẩn 1 mét. Gạch ốp tường màu đen dầu: 02 cm, kích thước mặt ốp bên phải (0,15x2,7) mét. Mặt trước gạch ốp có kích thước (0,9x2,7) mét, mặt gạch ốp bên trái kích thước (0,1x2,7) mét.

Nguyên nhân xảy ra vụ tai nạn do Nguyễn Thanh T điều khiển xe ô tô biển số 72A - 382.27 không làm chủ tốc độ, không chú ý quan sát, vi phạm khoản 23 Điều 8 Luật giao thông đường bộ. Đối với Châu Hữu Ph, Trần Thiện T1 điều khiển xe đúng phần đường, không có lỗi.

Tại Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an quận GV, Nguyễn Thanh T đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như nội dung vụ án nêu trên.

Vật chứng vụ án:

- 01 (một) chiếc xe ô tô, hiệu Ford Escape, biển số: 72A - 382.27; 01 (một) giấy đăng ký xe ôtô, số: 054611, mang tên Lê Xuân Đ; 01 (một) giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ, số: KD 2597581; 01 (một) giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc trách nhiệm dân sự của chủ xe, số: 0063219, mang tên Lê Xuân Đ.

- 01 (một) chiếc xe gắn máy, biển số: 53V9 – 6966; 01 (một) giấy phép lái xe hạng A1, số: 790028225678 mang tên Châu Hữu Ph; 01 (một) chiếc xe gắn máy, biển số: 71B4 - 140.47; 01 (một) giấy phép lái xe hạng B2, số: 791031237207 mang tên Nguyễn Thanh T.

Quá trình điều tra, Nguyễn Thanh T đã trực tiếp bồi thường, khắc phục hậu quả cho các bị hại, gồm: Ông Châu Hữu Ph, Châu Gia B số tiền 225.000.000 đồng (ông Ph có đơn không yêu cầu không xử lý hình sự đối với bị cáo); Bồi thường cho ông Trần Thiện T1 số tiền 175.000.000 đồng; Bồi thường cho bà Nguyễn Thị Mỹ Â số tiền 93.000.000 đồng.

Tại bản cáo trạng số 39/CT–VKS-QGV ngày 06/02/2023 của Viện Kiểm sát nhân dân quận GV, Tp. Hồ Chí Minh đã truy tố bị cáo Nguyễn Thanh T về tội: "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" quy định tại điểm e, khoản 2, Điều 260 của Bộ luật hình sự.

Tại phiên toà, đại diện Viện Kiểm sát nhân dân quận GV, Tp. Hồ Chí Minh vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố đối với bị cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử xem xét tình tiết tăng nặng là phạm tội đối với người dưới 16 tuổi, tình tiết giảm nhẹ là thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, đã tự nguyện bồi thường khắc phục hậu quả, người bị hại có đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, bị cáo có nhân thân thân tốt, có nơi cư trú rõ ràng, có việc làm để áp dụng đối với bị cáo và đề nghị xử phạt bị cáo Nguyễn Thanh T từ 02 năm 06 tháng đến 03 năm tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 05 năm tính từ ngày tuyên án.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, ý kiến của đại diện Viện kiểm sát nhân dân. Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1]. Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận GV, Thành phố Hồ Chí Minh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận GV, Thành phố Hồ Chí Minh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự thủ tục theo qui định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra, tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến, khiếu nại về hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[2]. Lời khai nhận tội của bị cáo Nguyễn Thanh T tại phiên toà phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra về thời gian, địa điểm, hành vi phạm tội cùng các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Bị cáo thừa nhận khoảng 19 giờ 30 phút ngày 10/11/2020, Nguyễn Thanh T điều khiển xe ô tô hiệu Ford Escape, biển số:

72A - 382.27 không làm chủ được tốc độ, không chú ý quan sát. Khi đến giao lộ giữa đường Nguyễn Oanh và Nguyễn Văn Lượng thuộc Phường 17, quận GV, Thành phố Hồ Chí Minh thì va chạm với xe máy biển số 71B4 - 140.47 do Trần Thiện T1 điều khiển, chở Nguyễn Thị Mỹ Â ngồi sau và xe gắn máy biển số 53Y9 - 6966 do Châu Hữu Ph điều khiển, chở con ruột là Châu Gia B gây tai nạn. Hậu quả: Gây thương tích cho Châu Hữu Ph với tỷ lệ 44%, Châu Gia B 14%, Trần Thiện T1 66% và Nguyễn Thị Mỹ Â 42%. Việc truy tố, luận tội của Viện kiểm sát nhân dân quận GV, Thành phố Hồ Chí Minh đối với bị cáo là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật. Đủ cơ sở xác định bị cáo Nguyễn Thanh T phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" quy định tại điểm e, khoản 2, Điều 260 của Bộ luật hình sự.

[3]. Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến trật tự, an toàn trong hoạt động giao thông đường bộ, xâm phạm đến sức khỏe của người khác. Vì vậy, cần áp dụng hình phạt tương xứng với hành vi phạm tội của bị cáo nhằm giáo dục bị cáo và đấu tranh phòng chống tội phạm nói chung.

[4]. Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ: Hội đồng xét xử xét thấy, hành vi phạm tội của bị cáo đối với các bị hại, trong đó có em Châu Gia B, sinh năm 2009 là trường hợp phạm tội đối với người dưới 16 tuổi theo quy định tại điểm i, khoản 1, Điều 52 của Bộ luật Hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, đã tự nguyện bồi thường khắc phục hậu quả cho các bị hại, người bị hại có đơn không yêu cầu không xử lý hình sự, có đề nghị xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, bản thân bị cáo có nhân thân tốt, không có tiền án, tiền sự, phạm tội lần đầu do lỗi vô ý, bị cáo đang được tại ngoại, có nơi cư trú rõ ràng, có việc làm. Xét thấy, không cần phải bắt chấp hành hình phạt tù mà cho bị cáo hưởng án treo và ấn định thời gian thử thách đối với bị cáo cũng có tác dụng, để bị cáo có điều kiện lao động tiếp tục bồi thường cho các bị hại và có cơ hội sửa chữa sai lầm và trở thành người có ích cho xã hội. Mặc dù, bị cáo có tình tiết tăng nặng như đã nêu trên, tuy nhiên đây là trường hợp phạm tội do vô ý, em Châu Gia B là người ngồi sau xe của ông Châu Hữu Ph (cha của em B), tỷ lệ tổn thương cơ thể của em Châu Gia B là 14% nên cũng xem xét, đánh giá tính chất, mức độ đối với hành vi phạm tội của bị cáo, bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, đủ điều kiện cho người bị kết án phạt tù cho hưởng án treo theo khoản 3, Điều 2 của Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15/5/2018 và Nghị quyết số 01/2022/NQ-HĐTP ngày 15/4/2022 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao nên Hội đồng xét xử áp dụng điểm b, điểm s, khoản 1, khoản 2, Điều 51, Điều 65 của Bộ luật Hình sự để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

[5]. Đối với ông Nguyễn Xuân H, quá trình điều tra xác định trước và khi xảy ra tai nạn thì bị cáo Nguyễn Thanh T không sử dụng rượu bia hoặc chất kích thích; Bị cáo Nguyễn Thanh T đã được cấp giấy phép lái xe hạng B2 ngày 06/3/2009 và đủ điều kiện để điều khiển xe ôtô biển số 72A - 382.27 tham gia giao thông. Do đó không đủ căn cứ xử lý đối với ông Nguyễn Xuân H về hành vi

Giao cho người không đủ điều kiện điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ.

[6]. Về trách nhiệm dân sự:

[6.1]. Đối với ông Phạm Văn V, chủ căn nhà số 300 đường Nguyễn Oanh, quá trình điều tra xác định, khi xảy ra tai nạn thì xe ôtô biển số 72A - 382.27 có đụng trúng vách tường bên ngoài cửa hàng của anh Phạm Văn V gây hư hỏng. Sau đó, do đã được bồi thường, khắc phục hậu quả, sửa chữa trả lại hiện trạng nên ngày 18/11/2020, ông V đã có đơn xin không khiếu nại và không có yêu cầu gì thêm nên Hội đồng xét xử không xét.

[6.2]. Đối với ông Nguyễn Xuân H đã nhận lại chiếc xe ôtô biển số 72A - 382.27 ông Nguyễn Xuân H đã cho bị cáo T mượn. Quá trình điều tra và tại phiên tòa ông H không có yêu cầu bị cáo bồi thường nên Hội đồng xét xử không xét.

[6.3]. Đối với ông Châu Hữu Ph, Châu Gia B, quá trình điều tra, bị cáo Nguyễn Thanh T đã trực tiếp bồi thường, khắc phục hậu quả cho ông Ph, B số tiền 225.000.000 đồng, ông Châu Hữu Ph và Châu Gia B đã nhận đủ tiền, có đơn không yêu cầu không xử lý hình sự. Tại phiên tòa ông Châu Hữu Ph có đề nghị bãi nại xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo và không có yêu cầu bồi thường gì thêm nên Hội đồng xét xử không xét về trách nhiệm dân sự.

[6.4]. Đối với ông Trần Thiện T1, quá trình điều tra, bị cáo Nguyễn Thanh T đã trực tiếp bồi thường, khắc phục hậu quả cho ông Trần Thiện T1 số tiền 175.000.000 đồng. Tại phiên tòa ông Trần Thiện T1 yêu cầu bị cáo Nguyễn Thanh T tiếp tục bồi thường thêm số tiền 315.000.000 đồng. Bị cáo Nguyễn Thanh T đồng ý bồi thường thêm cho ông Trần Thiện T1 số tiền nêu trên nên Hội đồng xét xử buộc bị cáo Nguyễn Thanh T bồi thường thêm cho ông Trần Thiện T1 số tiền 315.000.000 đồng.

[6.5]. Đối với bà Nguyễn Thị Mỹ Â: Quá trình điều tra, bị cáo Nguyễn Thanh T đã trực tiếp bồi thường, khắc phục hậu quả cho bà Nguyễn Thị Mỹ Â số tiền 93.000.000 đồng. Tại phiên tòa bà Nguyễn Thị Mỹ Â yêu cầu bị cáo Nguyễn Thanh T tiếp tục bồi thường thêm số tiền 253.000.000 đồng. Bị cáo Nguyễn Thanh T đồng ý bồi thường thêm cho bà Nguyễn Thị Mỹ Â số tiền nêu trên nên Hội đồng xét xử buộc bị cáo Nguyễn Thanh T bồi thường thêm cho bà Nguyễn Thị Mỹ Â số tiền 253.000.000 đồng.

[7]. Về xử lý vật chứng:

[7.1]. Đối với 01 (một) chiếc xe ô tô, hiệu Ford Escape, biển số: 72A - 382.27, 01 (một) giấy đăng ký xe ôtô, số: 054611, mang tên Lê Xuân Đ, địa chỉ: tổ 7, Làng Sim, Phước Bửu, Xuyên Mộc, Bà Rịa - Vũng Tàu, 01 (một) giấy chứng nhận kiểm định an toàn kỹ thuật và bảo vệ môi trường phương tiện giao thông cơ giới đường bộ, số: KD 2597581, 01 (một) giấy chứng nhận bảo hiểm bắt buộc trách nhiệm dân sự của chủ xe, số: 0063219, mang tên Lê Xuân Đ. Qua xác minh, xe ô tô trên do anh Lê Xuân Đ đứng tên chủ sở hữu. Năm 2020, anh Đ đã bán

chiếc xe trên cho anh Nguyễn Xuân H có làm Hợp đồng ủy quyền, được công chứng. Anh Nguyễn Xuân H sử dụng xe trên đến ngày 11/10/2020 thì cho Nguyễn Thanh T mượn để sử dụng và xảy ra tai nạn giao thông. Cơ quan điều tra Công an quận GV đã trả lại xe ô tô trên cùng các giấy tờ xe liên quan cho chủ sở hữu là anh Nguyễn Xuân H là đúng theo quy định của pháp luật.

[7.2]. Đối với 01 (một) chiếc xe gắn máy, biển số: 53V9 - 6966, 01 (một) giấy phép lái xe hạng A1, số: 790028225678 mang tên Châu Hữu Ph. Qua xác minh, xe máy trên do anh Châu Hữu Ph, sinh năm: 1972 đứng tên chủ sở hữu. Anh Châu Hữu Ph sử dụng xe trên đến ngày 11/10/2020 thì xảy ra tai nạn giao thông như nêu trên. Cơ quan điều tra Công an quận GV đã trả lại xe máy và giấy phép lái xe trên cho anh Châu Hữu Ph là đúng theo quy định của pháp luật.

[7.3]. Đối với 01 (một) chiếc xe gắn máy, biển số: 71B4 - 140.47. Qua xác minh, xe máy nêu trên do anh Trần Thiện T1, sinh năm: 1996 đứng tên chủ sở hữu. Anh Trần Thiện T1 sử dụng xe trên đến ngày 11/10/2020 thì xảy ra tai nạn giao thông như nêu trên. Cơ quan điều tra Công an quận GV đã trả lại xe máy trên cho anh Trần Thiện T1 là đúng theo quy định của pháp luật.

[7.4]. Đối với 01 (một) giấy phép lái xe hạng B2, số: 791031237207 mang tên Nguyễn Thanh T. Cơ quan điều tra Công an quận Gò Vấp đã trả lại giấy phép lái xe nêu trên cho Nguyễn Thanh T là đúng theo quy định của pháp luật.

[8]. Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm, án phí dân sự sơ thẩm.

[9]. Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan được quyền kháng cáo theo quy định pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố bị cáo Nguyễn Thanh T phạm tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ".

- Căn cứ điểm e, khoản 2, Điều 260; điểm b, điểm s, khoản 1, khoản 2; Điều 51; điểm i, khoản 1, Điều 52; Điều 65 của Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017;

Xử phạt bị cáo Nguyễn Thanh T 03 (ba) năm tù nhưng cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 05 (năm) năm tính từ ngày tuyên án.

Giao bị cáo Nguyễn Thanh T cho Ủy ban nhân dân Phường MB, Quận N, Tp. Hồ Chí Minh để giám sát giáo dục trong thời gian thử thách.

Trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo qui định tại Điều 92 của Luật thi hành án hình sự năm 2019.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

(Đã giải thích chế định án treo).

-Căn cứ Điều 48 của Bộ luật Hình sự; Điều 106 của Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội:

+Buộc bị cáo Nguyễn Thanh T bồi thường cho ông Trần Thiện T số tiền 315.000.000 đồng.

+Buộc bị cáo Nguyễn Thanh T bồi thường cho bà Nguyễn Thị Mỹ Â số tiền 253.000.000 đồng.

Buộc bị cáo nộp 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí hình sự sơ thẩm và 26.720.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, tất cả các khoản tiền, hàng tháng bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất quy định tại khoản 2, Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015.

Bị cáo, bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có mặt được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Bị hại vắng mặt được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày được tống đạt hợp lệ bản án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự năm 2008, sửa đổi, bổ sung năm 2014 thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế theo quy định tại Điều 6, Điều 7, 7a, 7b, Điều 9 Luật thi hành án dân sự năm 2008, sửa đổi, bổ sung năm 2014, thời hiệu thi hành được thực hiện tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự năm 2008, sửa đổi, bổ sung năm 2014./.

Nơi nhận:
- Viện kiểm sát nhân dân TP.HCM;
- Viện kiểm sát nhân dân quận Gò Vấp;
- Công an quận Gò Vấp;
- Trại giam nơi giam bị cáo;
- Cơ quan Thi hành án dân sự quận Gò Vấp;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu VP, HS;

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà

Nguyễn Anh Đức

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM

HỘI THẨM NHÂN DÂN **THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Anh Đức